

234648-2026 - Wettbewerb

Italien – Beseitigung und Behandlung von Siedlungsabfällen – Tender_57386 - Accordi Quadro per il servizio di ritiro, trasporto e trattamento con recupero di ceneri pesanti e scorie (EER 190112) prodotte dagli impianti di termovalorizzazione di Parma e Piacenza
OJ S 67/2026 07/04/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Iren S.p.A. in nome e per conto di Iren Ambiente S.p.A.

E-Mail: assistenza_appalti@pec.gruppoiren.it

Tätigkeit des Auftraggebers: Erzeugung, Fortleitung oder Abgabe von Gas oder Wärme

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Tender_57386 - Accordi Quadro per il servizio di ritiro, trasporto e trattamento con recupero di ceneri pesanti e scorie (EER 190112) prodotte dagli impianti di termovalorizzazione di Parma e Piacenza

Beschreibung: Tender_57386 - Accordi Quadro per il servizio di ritiro, trasporto e trattamento con recupero di ceneri pesanti e scorie (EER 190112) prodotte dagli impianti di termovalorizzazione di Parma e Piacenza

Kennung des Verfahrens: ef333f82-08aa-47a4-ac09-541645d76db3

Interne Kennung: TENDER_57386

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 90510000 Beseitigung und Behandlung von Siedlungsabfällen

2.1.2. Erfüllungsort

Stadt: Parma

Land, Gliederung (NUTS): Parma (ITH52)

Land: Italien

2.1.2. Erfüllungsort

Stadt: Piacenza

Land, Gliederung (NUTS): Piacenza (ITH51)

Land: Italien

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 25 021 800,00 EUR

2.1.4. Allgemeine Informationen

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/25/EU

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Bekanntmachung

Korruption:

Betrug:

Geldwäsche oder Terrorismusfinanzierung:

Beteiligung an einer kriminellen Vereinigung:

Terroristische Straftaten oder Straftaten im Zusammenhang mit terroristischen Aktivitäten:

Kinderarbeit und andere Formen des Menschenhandels:

Verstoß gegen umweltrechtliche Verpflichtungen:

Verstoß gegen arbeitsrechtliche Verpflichtungen:

Verstoß gegen sozialrechtliche Verpflichtungen:

Vereinbarungen mit anderen Wirtschaftsteilnehmern zur Verzerrung des Wettbewerbs:

Schwerwiegendes berufliches Fehlverhalten:

Täuschung, Zurückhaltung von Informationen, Unfähigkeit zur Vorlage erforderlicher

Unterlagen oder Erlangung vertraulicher Informationen zu dem Verfahren:

Interessenkonflikt aufgrund seiner Teilnahme an dem Vergabeverfahren:

Direkte oder indirekte Beteiligung an der Vorbereitung des Vergabeverfahrens:

Vorzeitige Beendigung, Schadensersatz oder andere vergleichbare Sanktionen:

Verstoß gegen die in den rein innerstaatlichen Ausschlussgründen verankerten Verpflichtungen:

Verstoß gegen die Verpflichtung zur Entrichtung von Sozialversicherungsbeiträgen:

Verstoß gegen die Verpflichtung zur Entrichtung von Steuern:

Einstellung der gewerblichen Tätigkeit:

Konkurs:

Vergleichsverfahren:

Zahlungsunfähigkeit:

Verwaltung der Vermögenswerte durch einen Insolvenzverwalter:

Der Zahlungsunfähigkeit vergleichbare Lage gemäß nationaler Rechtsvorschriften:

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Tender 57386 - Accordi Quadro - Servizio di ritiro, trasporto e trattamento con recupero di ceneri pesanti e scorie (EER 190112) prodotte dagli impianti di termovalorizzazione di Parma e Piacenza

Beschreibung: Tender 57386 - Accordi Quadro - Servizio di ritiro, trasporto e trattamento con recupero di ceneri pesanti e scorie (EER 190112) prodotte dagli impianti di termovalorizzazione di Parma e Piacenza

Interne Kennung: TENDER_57386

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 90510000 Beseitigung und Behandlung von Siedlungsabfällen

5.1.2. Erfüllungsort

Stadt: Parma

Land, Gliederung (NUTS): Parma (ITH52)

Land: Italien

5.1.2. Erfüllungsort

Stadt: Piacenza

Land, Gliederung (NUTS): Piacenza (ITH51)

Land: Italien

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 36 Monate

5.1.4. Verlängerung

Maximale Verlängerungen: 1

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 25 021 800,00 EUR

5.1.6. Allgemeine Informationen

Es handelt sich um die Vergabe wiederkehrender Aufträge

Beschreibung: Rinnovo di ulteriori 24 mesi.

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: ja

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Auswahlkriterien: Bekanntmachung

Kriterium: Eintragung in ein relevantes Berufsregister

Beschreibung des Auswahlkriteriums: a) inesistenza delle condizioni di esclusione di cui agli artt. 94/Cause di esclusione automatica, 95/Cause di esclusione non automatica, art. 98 /Illecito professionale grave D.Lgs. n. 36/2023 e s.m.i., fatto salvo quanto previsto dall'art. 96, c. 6 del medesimo decreto; b) iscrizione nel Registro delle Imprese tenuto dalla Camera di Commercio Industria, Artigianato e Agricoltura (o in uno dei registri professionali o commerciali dello Stato di residenza se si tratta di uno Stato dell'U.E., in conformità a quanto previsto dall' art. 100/Requisiti di ordine speciale, comma 3 del D.Lgs. n. 36/2023 e s.m.i.) per un'attività pertinente anche se non coincidente con l'oggetto dell'appalto. All'operatore economico di altro Stato membro non residente in Italia è richiesto di dichiarare ai sensi del decreto del Presidente della Repubblica del 28 dicembre 2000, n. 445 di essere iscritto in uno dei registri professionali o commerciali di cui all'Allegato II.11 del Codice; c) impegno a garantire, in caso di aggiudicazione e laddove per l'esecuzione dell'appalto, ovvero per la realizzazione di attività ad esso connesse e strumentali, sia necessario procedere a nuove assunzioni, una quota almeno pari al 30% delle stesse (arrotondato all'unità) all'occupazione giovanile (under 36) N. B.: L'obbligo, ancorché rivolto al contraente principale (ossia l'Appaltatore), potrà essere assolto anche tramite il subappaltatore o l'ausiliario. d) iscrizione all'Albo Nazionale Gestori Ambientali per il trasporto dei rifiuti oggetto d'appalto, ai sensi dell'art. 212 del D. Lgs. 3 aprile 2006, n. 152 secondo il dettaglio di categorie e classifiche di seguito precisato: (i) Categoria 4 "Raccolta e trasporto di rifiuti speciali non pericolosi" classe $\geq$ "C" - qualora il concorrente dichiarare la disponibilità al ritiro/trasporto di una quantità annua complessivamente trattata pari o superiore a 15.000 tonnellate e inferiore a 60.000 tonnellate; (ii) Categoria 4 "Raccolta e trasporto di rifiuti speciali non pericolosi" classe $\geq$ "D" - qualora il concorrente dichiarare la disponibilità al ritiro/trasporto di una quantità annua complessivamente trattata inferiore a 15.000 tonnellate; e) iscrizione nell'elenco di cui all'art. 1, c. 52 del L. 190/2012 (c.d. White List), in corso di validità, relativamente all'attività di "servizi ambientali, comprese le attività di raccolta, di trasporto nazionale e transfrontaliero, anche per conto di terzi, di trattamento e di smaltimento dei rifiuti, nonché le attività di risanamento e di bonifica e gli altri servizi connessi

alla gestione dei rifiuti" [rif. art. 1, c. 53, lett. i-quater) L.190/2012] oppure relativa domanda di iscrizione al predetto elenco presso la Prefettura di competenza in data antecedente alla scadenza della presentazione dell'offerta prevista dal Bando di gara.

Kriterium: Werkzeuge, Anlagen oder technische Ausrüstung

Beschreibung des Auswahlkriteriums: a) disponibilità di uno o più impianti per il conferimento e trattamento con recupero delle ceneri (di cui dovrà essere indicata l'ubicazione all'interno dell' U.E.) con capacità ricettiva almeno pari alla quantità annua complessiva che il Concorrente, al par. 19 dell'Allegato 1 - Istanza di partecipazione e dichiarazioni a corredo dell'offerta, si dichiara disponibile a ritirare e trattare. L'impianto/i dovrà/dovranno essere idonei al trattamento della tipologia di rifiuti codificati con EER 190112

Kriterium: Genehmigung oder Mitgliedschaft in einer bestimmten Organisation erforderlich für Dienstleistungsverträge

Beschreibung des Auswahlkriteriums: b) Autorizzazione Integrata Ambientale: l'impianto/i sopra indicato/i dovrà/dovranno essere muniti di Autorizzazione Integrata Ambientale (A.I.A.) o equivalente. L'AIA deve essere in corso di validità ed attestare la capacità di ricezione dei rifiuti codificati con EER 190112 nonché l'abilitazione alle operazioni di recupero R5

Kriterium: Referenzen zu bestimmten Dienstleistungen

Beschreibung des Auswahlkriteriums: c) aver svolto con buon esito, nel decennio antecedente la data di pubblicazione del bando in GUUE, servizi identici a quelli oggetto di gara, per un quantitativo complessivo pari o superiore a 36.000 tonnellate

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Qualität

Beschreibung: La gara verrà aggiudicata con il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa sulla base del miglior rapporto qualità/prezzo ai sensi dell'art. 108 comma 1 D. Lgs. 36/2023 e s.m.i.

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Italienisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://portaleacquisti.gruppoiren.it>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://portaleacquisti.gruppoiren.it>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Italienisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Beschreibung der finanziellen Sicherheit: Si rinvia alla documentazione di gara.

Frist für den Eingang der Angebote: 20/05/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 6 Monate

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 21/05/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Bedingungen für die Ausführung des Auftrags: Si rinvia alla documentazione di gara.

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Finanzielle Vereinbarung: Si rinvia alla documentazione di gara.

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Rahmenvereinbarung ohne erneuten Aufruf zum Wettbewerb

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: T.A.R. Parma

Informationen über die Überprüfungsfristen: Si rinvia alla documentazione di gara.

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt: Iren S.p.A. in nome e per conto di Iren Ambiente S.p.A.

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt: Iren S.p.A. in nome e per conto di Iren Ambiente S.p.A.

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt: Iren S.p.A. in nome e per conto di Iren Ambiente S.p.A.

Organisation, die Angebote bearbeitet: Iren S.p.A. in nome e per conto di Iren Ambiente S.p.A.

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Iren S.p.A. in nome e per conto di Iren Ambiente S.p.A.

Registrierungsnummer: 07129470014

Stadt: Reggio Emilia

Postleitzahl: 42123

Land, Gliederung (NUTS): Reggio nell'Emilia (ITH53)

Land: Italien

E-Mail: assistenza_appalti@pec.gruppoiren.it

Telefon: 0115549111

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt

Organisation, die Teilnahmeanträge entgegennimmt

Organisation, die Angebote bearbeitet

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: T.A.R. Parma

Registrierungsnummer: 92157480341

Stadt: Parma

Postleitzahl: 43121

Land, Gliederung (NUTS): Parma (ITH52)

Land: Italien

Rollen dieser Organisation:

Überprüfungsstelle

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: b81594e1-07d9-498f-af30-e1eefe14fa24 - 01
Formulartyp: Wettbewerb
Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Unterart der Bekanntmachung: 17
Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 02/04/2026 17:53:47 (UTC+02:00)
Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit
Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Italienisch
Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 234648-2026
ABl. S – Nummer der Ausgabe: 67/2026
Datum der Veröffentlichung: 07/04/2026